

EXTOL®
PREMIUM

8891500

IMPROVE YOUR DAY!

Lepící tavná pistole aku / CZ

Lepiaca tavná pištoľ aku / SK

Akkus ragasztóolvastzó pisztoly / HU

Akku-Heissklebepistole / DE



CE

Původní návod k použití

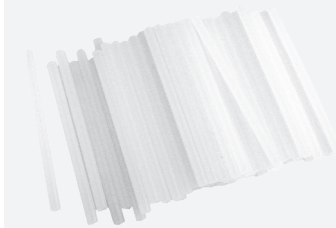
Preklad pôvodného návodu na použitie

Az eredeti használati utasítás fordítása

Übersetzung der ursprünglichen Bedienungsanleitung

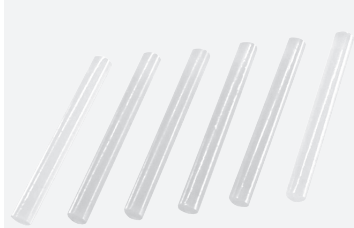
DOPORUČENÉ TAVNÉ TYČINKY EXTOL® Z NAŠÍ NABÍDKY

TYČINKY TAVNÉ, TRANSPARENTNÍ



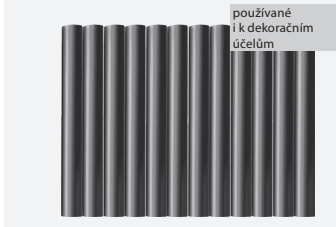
obj. č. popis
9903A Ø 7,2x100mm, 0,5kg

TYČINKY TAVNÉ, TRANSPARENTNÍ



obj. č. popis
9903 Ø 7,2x100mm, 12ks

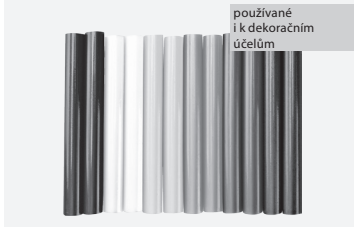
TYČINKY TAVNÉ, ČERNÁ BARVA



obj. č. popis
9912 Ø 7,2x100mm, 12ks

používané
i k dekoračním
účelům

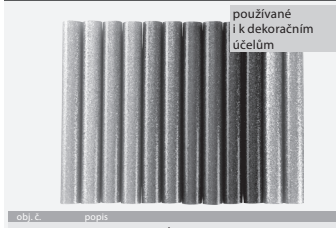
TYČINKY TAVNÉ, MIX BAREV



obj. č. popis
9908 Ø 7,2x100mm, 12ks

používané
i k dekoračním
účelům

TYČINKY TAVNÉ, MIX BAREV SE TŘPYTEM (GLITTER)



obj. č. popis
9910 Ø 7,2x100mm, 12ks

používané
i k dekoračním
účelům

Úvod

Vážený zákazníku,

děkujeme za důvěru, kterou jste projeвили značce Extol® zakoupením tohoto výrobku. Výrobek byl podroben testům spolehlivosti, bezpečnosti a kvality předepsaných normami a předpisy Evropské unie.

S jakýmkoli dotazy se obraťte na naše zákaznické a poradenské centrum:

www.extol.cz **info@madalbal.cz**
Tel.: +420 577 599 777

Výrobce: Madal Bal a. s., Průmyslová zóna Příluky 244, 76001 Zlín, Česká republika

Datum vydání: 10. 9. 2019

I. Charakteristika – účel použití



Aku lepicí tavná pistole Extol® Premium

je určena k roztavení a nanášení tavného lepidla za účelem rychlého slepení papíru, korku, dřeva, kůže, textilie, umělé hmoty, keramiky atd. Páčka mechanického posuvu umožňuje citlivé, plynulé a přesné dávkování roztaveného lepidla na požadované místo.

- ✓ Lepicí tavná pistole se v době mezi lepením či přestávkou usadí do odkládacího nabíjecího stojánu, díky němuž se pistole průběžně nabíjí a s pistolí tak lze pracovat dlouhou dobu bez přestávky nutné k jejímu nabíjení (Li-ion baterii v pistolí dobíjení z různé úrovně nabití nepoškozuje).
- ✓ Nepřítomnost napájecího kabelu zvyšuje komfort při používání a svobodu při pohybu.

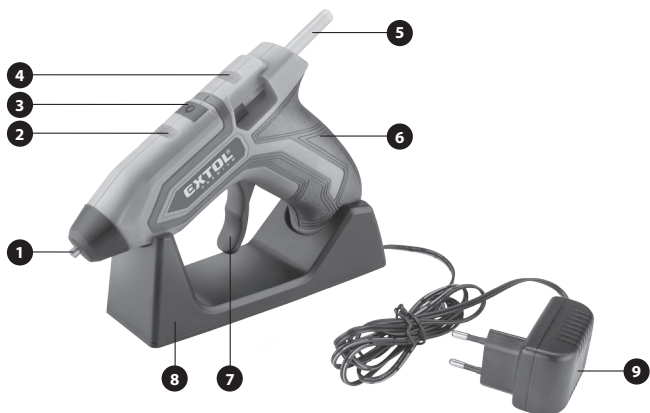
II. Technické údaje

Objednávací číslo	8891500
Typ	Aku (Nabíjecí)
Typ, max./jmenovité napětí a kapacita zabudovaného akumulátoru	Li-ion; 4 V/3,7 V DC; 1500 mAh
Průměr tavné tyčinky	7,2 mm
Kapacita dávkování lepidla	1,5 g/min
Doba nahřívání na pracovní teplotu	cca 1,5 min
Max. teplota roztaveného lepidla	cca 170°C
Doba nabíjení	2-3 hod. *
Hmotnost tavné pistole	170 g
NABÍJEČKA	
Napájení nabíječky (input)	100-240 V ~50/60 Hz; 0,2A
Výstup nabíječky (output)	5,5 V DC; 0,6 A

Tabulka 1

* Uvedená doba nabíjení závisí na úrovni vybití akumulátoru v okamžiku, kdy je zahájeno jeho nabíjení.

III. Součásti a ovládací prvky



Obr. 1

Obr.1, pozice-popis

1. Výstup roztaveného lepidla
2. LED kontrolka signalizující vyhřívání a vyhřátí (symbol unikajícího tepla)
3. Provozní spínač
4. LED kontrolka signalizující úroveň nabití zabudovaného akumulátoru
5. Tyčinka tavného lepidla
6. Rukojeť
7. Páčka posuvu tyčinky/dávkování lepidla
8. Nabíjecí stojánek
9. Transformátor

IV. Příprava k práci

⚠ VÝSTRAHA

- Před použitím si přečtěte celý návod k použití a ponechte jej přiložený u výrobku, aby se s ním obsluha mohla seznámit. Pokud výrobek komukoli půjčujete nebo jej prodáváte, přiložte k němu i tento návod k použití.

Zamezte poškození tohoto návodu. Před použitím zkontrolujte pevné upevnění všech součástí a zkontrolujte, zda nějaká část přístroje jako např. bezpečnostní ochranné prvky nejsou poškozeny, či špatně nainstalovány nebo zda nechybí na svém místě. To se rovněž vztahuje i na nabíječku. Přístroj s poškozenými nebo chybějícími částmi nepoužívejte a zajistěte jeho opravu či náhradu v autorizovaném servisu značky Extol® - viz kapitola Servis a údržba nebo webová stránka v úvodu návodu.

NABÍTÍ LEPICÍ TAVNÉ PISTOLE

- Před použitím lepicí tavné pistole zabudovaný akumulátor nabíje.

POSTUP

1. Nabíjecí stojánek lepicí tavné pistole (obr.1, pozice 8) umístěte na pevný stabilní a rovný povrch a lepicí tavnou pistolí řádně usadte do nabíjecího stojáčku dle obr. 1.
2. Před zasunutím transformátoru do zásuvky s elektrickým proudem nejprve zkontrolujte, zda napětí v síti odpovídá rozsahu 100-240 V ~50/60 Hz. Transformátor lze používat v tomto rozsahu napětí a při uvedených frekvencích.

3. Nabíječku zasuňte do zásuvky s el. napětím o frekvenci, jak je uvedeno výše.

- Proces nabíjení akumulátoru je signalizován červeně svítící LED kontrolkou se symbolem baterie (Obr.1, pozice 4) a plně nabití je signalizováno stejnou, avšak zeleně svítící LED kontrolkou. Pokud se LED kontrolka signalizující nabíjení či nabití tavné pistole po usazení na nabíjecí stojánek nerozsvítí, ověřte, zda na sebe dosedají nabíjecí kontakty nacházející se vespod rukojeti pistole a v nabíjecím stojáčku.

- Doba nabíjení závisí na úrovni vybití akumulátoru v okamžiku, kdy je zahájeno jeho nabíjení.

⚠ VÝSTRAHA

- K nabíjení lepicí tavné pistole smí být použit pouze dodávaný transformátor s nabíjecím stojánkem. Použití jiného nabíjecího zařízení může vést k požáru či výbuchu v důsledku nevhodných nabíjecích parametrů použitého nabíjecího zařízení.

PŘÍPRAVA LEPENÉHO POUVRCHU

- Plochy, které mají být slepeny, nejprve důkladně očistěte a odmastěte. K čištění nepoužívejte hořlavá rozpouštědla. Při nanášení horkého lepidla by se zbytky rozpouštědel mohly vznítit.
- Zajistěte, aby povrchy před nanášením lepidla byly suché.
- Hladké povrchy před lepením zdrsňte.

Zapnutí vyhřívání lepicí tavné pistole a vložení tyčinky tavného lepidla

1. Lepicí tavnou pistolí odejměte z nabíjecího stojáčku a stiskněte a přidržte tlačítko provozního spínače (obr.1, pozice 3), dokud nezačne červeně svítit LED kontrolka (obr.1, pozice 2).

Poznámka:

- Vyhřívání lepicí tavné pistole nelze zapnout při jejím nabíjení v nabíjecím stojáčku. Je-li přívod proudu do nabíjecího stojáčku vypnutý, vyhřívání pistole lze stisknutím provozního spínače zapnout.
2. Jakkmile po cca 1,5 min. tatáž kontrolka (obr.1, pozice 2) začne svítit zeleně (zeleně svítící kontrolka signalizuje vyhřátí na provozní teplotu), do příslušného otvoru v zadní části pistole zaveďte tyčinku tavného lepidla o průměru 7,2 mm dle obr.1, pozice 5 a za mírného přítlaku na tyčinku současně stiskávejte páčku

posuvu (obr.1, pozice 7), dokud z výstupu v přední části pistole nezačne vytékat roztavené lepidlo.

⚠ UPOZORNĚNÍ

- Do tavné pistole vkládejte jen k tomu určenou tyčinku tavného lepidla. Předem se ujistěte, že druh používaného tavného lepidla je vhodný pro lepení daného materiálu.

V. Postup při lepení

- Dbejte na to, aby okolní teplota a teplota slepovaných materiálů byla v rozmezí teplot od +5 °C do +45 °C. Příliš chladný povrch vede k velmi rychlému ztuhnutí lepidla a příliš teplý povrch naopak k neztuhnutí lepidla, čímž nedojde ke kvalitnímu spojení materiálů.
- Materiály, které rychle chladnou (např. ocel) předem jemně nahřejte kvůli lepší přilnavosti lepidla, např. fénem na vlasy.
- Na povrch nanášejte roztavené lepidlo stiskem páčky posuvu.
- Slepované díly po nanášení lepidla ihned stiskněte na dobu cca 30 sekund.
- Při poklesu pracovní teploty uvnitř pistole dojde k automatickému vyhřátí pistole na pracovní teplotu (signalizace změnou barvy LED kontrolky obr.1, pozice 2).
- V době mezi lepením nebo při delších přestávkách tavnou pistolí usadte na nabíjecí stojánek s transformátorem zasunutým v zásuvce s el. napětím, aby se tavná pistole průběžně doobjela.

Poznámka:

- Je-li zapnutá tavná pistole usazena do nabíjecího stojáčku s přívodem elektrického proudu do stojáčku, je pistole automaticky vypnuta a probíhá pouze její nabíjení z důvodu ochrany akumulátoru, protože odběr proudu z akumulátoru při jeho současném nabíjení by jej poškodil. Pro opětovné použití tavné pistole je nutné pistolí opět zapnout provozním spínačem a vyčkat na vyhřátí na pracovní teplotu, kdy bude zeleně svítit LED kontrolka (obr.1, pozice 2).

- Je-li zapnutá tavná pistole usazena do nabíjecího stojáčku bez přívodu proudu do stojáčku, k vypnutí pistole nedojde.

Poznámka:

- Zbytky lepidla lze po vychladnutí sloupnout rukou nebo odstranit pomocí ostrého předmětu.

VI. Vypnutí lepící tavné pistole

- Pistoli vypnete stisknutím provozního spínače (obr.1, pozice 3).
- Je-li pistole zapnuta, automaticky se také vypne po několika minutách nečinnosti.
- K vypnutí pistole rovněž dojde, je-li usazena do nabíjecího stojánu s přívodem el. proudu do stojánu (viz výše).
- Pokud lepící tavnou pistoli již nebudete používat, nabíječku vyjměte ze zásuvky s el. napětím (odpojte přívod el. proudu do nabíjecího stojánu). Před uskladněním tavné pistole na delší dobu doporučujeme tavnou pistoli nabít, bližší pokyny k uskladnění jsou uvedeny dále v textu.

VII. Čištění, údržba, servis

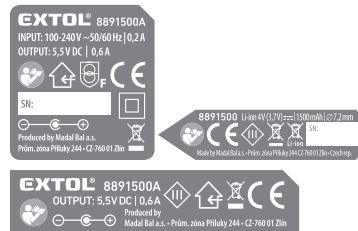
⚠ UPOZORNĚNÍ

- Před čištěním a údržbou lepící tavné pistole ji nechte vychladnout.

ČIŠTĚNÍ VÝSTUPU ROZTAVENÉHO LEPIDLA Z TAVNÉ PISTOLE

- Výstup roztaveného lepidla nepotřebuje žádnou zvláštní údržbu. Za podmínek správného používání stačí ke zprůchodnění trysky vyhřátí pistole s tryskou na provozní teplotu.
- V případě nutnosti výstup roztaveného lepidla z pistole mírně nahřejte a oťete jej do vhodné textilie. Při práci používejte rukavice, aby nedošlo k popálení.
- V případě potřeby očistěte povrch pistole vlhkým hadříkem namočeným v roztoku saponátu. Zamezte však vniknutí vody do přístroje. K čištění nepoužívejte organická rozpouštědla, neboť by došlo k poškození plastového těla pistole.
- Pokud se objeví jakákoliv závada, zajistěte opravu pistole.
- V případě potřeby záruční opravy se obraťte na prodejce, u kterého jste výrobek zakoupili, který zajistí opravu v autorizovaném servisu značky Extol®. Pro pozáruční opravu se obraťte přímo na autorizovaný servis značky Extol® (servisní místa naleznete na webových stránkách v úvodu návodu).
- Pro výměnu poškozených dílů používejte výhradně originální díly dodávané výrobcem.

VIII. Význam značení



	Před použitím si pozorně přečtěte návod.
	Odpovídá příslušným požadavkům EU.
	Zařízení třídy ochrany II.
	Likvidace elektroodpadu a akumulátoru (viz dále).
	Zařízení třídy ochrany III.
	Pro použití pouze v interiéru.
	Zásuvka určena pro dobíjení akumulátorové baterie stejnosměrným proudem.
	Bezpečnostní ochranný transformátor bezpečný při poruše
Ø 7,2 mm	Průměr tyčinky tavného lepidla
Sériové číslo	Vyjádruje rok, měsíc a číslo výrobní série.

Tabulka 2

IX. Bezpečnostní pokyny pro lepící tavnou pistoli a transformátor

- Zamezte používání přístroje osobám (včetně dětí), jimž fyzická, smyslová nebo mentální neschopnost či nedostatek zkušeností a znalostí zabraňuje v bezpečném používání spotřebiče bez dozoru nebo poučení. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
- Obecně se nebere v úvahu používání přístroje velmi malými dětmi (věk 0-3 roky včetně) a používání mladšími dětmi bez dozoru (věk nad 3 roky pod 8 let). Připouští se, že těžce hendikepovaní lidé mohou mít potřeby mimo úroveň stanovenou touto normou (EN 60335).
- Před každým použitím pistole, nabíječku, vidlice nabíječky a zásuvku zkontrolujte, zda nejsou poškozeny. V případě závady pistole neotvírejte, nepoužívejte a zajistěte opravu v autorizovaném servisu značky Extol®, viz kapitola Čištění, údržba a servis.
- Pistoli nijak neupravujte. Vidlice nabíječky musí lícovat se zásuvkou. Zásuvku určenou pro jiný typ vidlice nijak neupravujte.
- Při práci používejte ochranu zraku a je-li to možné, tak i vhodné rukavice, neboť může dojít k popálení horkým lepidlem nebo o výtokovou trysku lepidla.
- Pokud je to možné, při práci s pistolí větrejte. Páry parafinu mohou u citlivých osob dráždit oči a dýchací cesty.
- Zapnutou pistoli nenechávejte bez dozoru. Dbejte na to, aby nemohlo dojít k pádu horké pistole, která může způsobit požár či popálení.
- Nedotýkejte se horkého kovového výstupu a horkého lepidla vytékajícího z pistole. Při manipulaci s horkou tryskou používejte rukavice a uchopte ji za plastovou část.
- Pistoli nepoužívejte v prostředí s hořlavou či výbušnou atmosférou nebo v prostředí s nebezpečím požáru a výbuchu.
- Pokud dojde k zasažení pokožky horkým lepidlem, nesnažte se lepidlo odstranit, ale postiženou část okamžitě vložte do proudu studené vody. V případě nutnosti vyhledejte lékařské ošetření.

POUŽÍVÁNÍ A ÚDRŽBA BATERIOVÉ SOUPRAVY/ BATERIOVÉHO PŘÍSTROJE

- Tavnou pistoli nabíjete pouze nabíječem, který je určen výrobcem. Nabíječ, který může být vhodný pro jeden typ bateriové soupravy, může být při použití s jinou bateriovou soupravou příčinou nebezpečí požáru.**
- Tavnou pistoli používejte pouze s bateriovou soupravou, která je výslovně určena pro dané nářadí. Používání jakýchkoli jiných bateriových souprav může být příčinou nebezpečí úrazu nebo požáru.**
- Není-li bateriová souprava právě používána, chraňte ji před stykem s jinými kovovými předměty jako jsou kancelářské sponky, mince, klíče, hřebíky, šrouby, nebo jiné malé kovové předměty, které mohou způsobit spojení jednoho kontaktu baterie s druhým. Zkratování kontaktů baterie může způsobit popálení nebo požár.**
- Při nesprávném používání mohou z baterie unikat tekutiny; vyvarujte se kontaktu s nimi. Dojde-li k náhodnému styku s těmito tekutinami, opláchněte postižené místo vodou. Dostane-li se tekutina do oka, vyhledejte navíc lékařskou pomoc. Tekutiny unikající z baterie mohou způsobit záněty nebo popálení.**
- Bateriová souprava nebo bateriový přístroj, které jsou poškozeny nebo přestaveny, se nesmí používat. Poškozené nebo upravené akumulátory se mohou chovat nepředvídatelně, které může mít za následek oheň, výbuch nebo nebezpečí úrazu.**
- Bateriové soupravy nebo bateriový přístroj se nesmí vystavovat ohni nebo nadměrné teplotě. Vystavení ohni nebo teplotě vyšší než 50°C může způsobit výbuch.**
- Je nutno dodržovat všechny pokyny nabíjení a nenabíjet bateriovou soupravu nebo nářadí mimo teplotní rozsah, který je uveden v návodu k používání. Nesprávné nabíjení nebo nabíjení při teplotách, které jsou mimo uvedený rozsah, mohou poškodit baterii a zvýšit riziko požáru.**
- Bateriovou soupravu nebo bateriový přístroj chraňte před nárazy, vysokou vlhkostí, přímým vniknutím vody do soupravy a zabudovaný akumulátor nikdy nerozebírejte.**

SERVIS

- a) **Opravy vašeho bateriového nářadí světe kvalifikované osobě, které bude používat identické náhradní díly.** Tímto způsobem bude zajištěna stejná úroveň bezpečnosti nářadí jako před opravou.

POŠKOZENÉ BATERIOVÉ SOUPRAVY SE NESMÍ NIKDY OPRAVOVAT

- Oprava bateriových souprav by měla být prováděna pouze u výrobce nebo v autorizovaném servisu.

X. Skladování

- Pokud tavnou pistoli nebudete delší dobu používat, před uskladněním ji nabijte z důvodu ochrany akumulátoru před úplným vybitím. Vychladlou tavnou pistoli včetně nabíječky a nabíjecího stojánu skladujte na suchém místě mimo dosah dětí s teplotami do 45°C s odpojeným přívodem el. proudu do nabíjecího stojánu. Chraňte je před přímým slunečním zářením, sálavými zdroji tepla, vlhkostí a vniknutím vody.

XI. Likvidace odpadu

- Obalové materiály vyhodte do příslušného kontejneru na tříděný odpad.

ELEKTROZAŘÍZENÍ

- Nepoužitelný výrobek nevyhazujte do smíšeného odpadu, ale odevzdejte jej k ekologické likvidaci. Dle směrnice (EU) 2012/19 nesmí být elektrozařízení vyhazováno do smíšeného odpadu, ale odevzdáno k ekologické likvidaci do zpětného sběru elektrozařízení. Před likvidací elektrozařízení z něho musí být vyjmut akumulátor. Informace o sběrných místech elektrozařízení a podmínkách sběru obdržíte na obecním úřadě.



AKUMULÁTOR

- Nepoužitelný akumulátor v elektrozařízení musí být před likvidací elektrozařízení vyjmut a nesmí být dle směrnice 2006/66 EC vyhozen do smíšeného odpadu či životního prostředí, ale musí být odevzdán k ekologické likvidaci/recyklaci do zpětného sběru baterií. Informace o těchto sběrných místech obdržíte na obecním úřadě.



Li-ion

XII. Záruční lhůta a podmínky (práva z vadného plnění)

- Na výrobek se vztahuje záruka 2 roky od data prodeje dle zákona. Požádá-li o to kupující, je prodávající povinen kupujícímu poskytnout záruční podmínky (práva z vadného plnění) v písemné formě dle zákona.

EU Prohlášení o shodě

Předmět prohlášení-model, identifikace výrobku:

Extol® Premium 8891500;
Lepicí tavná pistole aku

Výrobce Madal Bal a.s. • Bartošova 40/3, CZ-760 01 Zlín • IČO: 49433717

prohlašuje,

že výše popsaný předmět prohlášení je ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy Evropské unie: (EU) 2011/65; (EU) 2014/30; (EU) 2014/35;

Toto prohlášení se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.

Harmonizované normy (včetně jejich pozměňujících příloh, pokud existují), které byly použity k posouzení shody a na jejichž základě se shoda prohlašuje:

EN 60335-1:2012; EN 60335-2-45:2002; EN 62233:2008; EN 55014-1:2006 do 28.4.2020/ poté EN 55014-1:2017; EN 55014-2:2015; EN 61000-3-2:2014; EN 61000-3-3:2013; EN 50581:2012

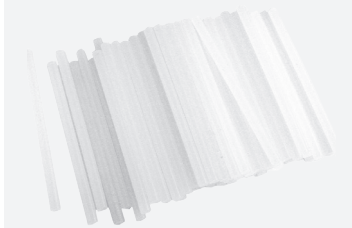
Místo a datum vydání EU prohlášení o shodě: Zlín 27.6.2019

Jménem společnosti Madal Bal, a.s.:

Martin Šenkýř
člen představenstva společnosti

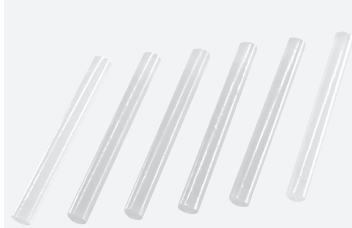
ODPORÚČANÉ TAVNÉ TYČINKY EXTOL® Z NAŠEJ PONUKY

TYČINKY TAVNÉ, TRANSPARENTNÉ



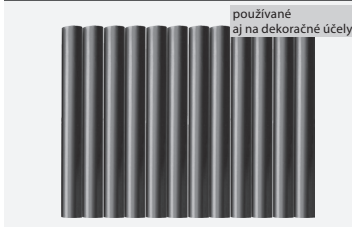
obj. č. popis
9903A Ø 7,2x100 mm, 0,5 kg

TYČINKY TAVNÉ, TRANSPARENTNÉ



obj. č. popis
9903 Ø 7,2x100 mm, 12 ks

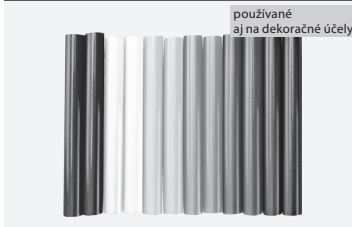
TYČINKY TAVNÉ, ČIERNÁ FARBA



používané
aj na dekoratívne účely

obj. č. popis
9912 Ø 7,2x100 mm, 12 ks

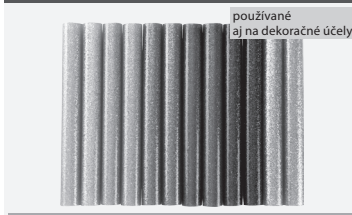
TYČINKY TAVNÉ, MIX FARIEB



používané
aj na dekoratívne účely

obj. č. popis
9908 Ø 7,2x100 mm, 12 ks

TYČINKY TAVNÉ, MIX FARIEB S LESKOM (GLITTER)



používané
aj na dekoratívne účely

obj. č. popis
9910 Ø 7,2x100 mm, 12 ks

Úvod

Vážený zákazník,

ďakujeme za dôveru, ktorú ste prejavili značke Extol® kúpou tohto výrobku. Výrobok bol podrobený testom spoľahlivosti, bezpečnosti a kvality predpísaným normami a predpismi Európskej únie.

S akýmkoľvek otázkami sa obráťte na naše zákaznicke a poradenské centrum:

www.extol.sk

Fax: +421 2 212 920 91 Tel.: +421 2 212 920 70

Distribútor pre Slovenskú republiku: Madal Bal s.r.o., Pod gaštanmi 4F, 821 07 Bratislava

Výrobca: Madal Bal a. s., Průmyslová zóna Příluky 244, 76001 Zlín, Česká republika

Dátum vydania: 10. 9. 2019

I. Charakteristika – účel použitia



Aku lepiaca tavná pištoľ Extol®

Premium je určená na roztavenie a nanášanie tavného lepidla s cieľom rýchleho zlepenia papiera, korku, dreva, kože, textílie, umelej hmoty, keramiky atď. Páčka mechanického posuvu umožňuje citlivé, plynulé a presné dávkovanie roztaveného lepidla na požadované miesto.

- ✓ Lepiaca tavná pištoľ sa v čase prestávky alebo medzi lepením usadí do odkladacieho nabíjacieho stojančeka, vďaka ktorému sa pištoľ priebežne nabíja a s pištoľou tak je možné pracovať dlhý čas bez prestávky nutnej na jej nabitie (Li-ion batériu v pištoľi dobíjanie z rôznej úrovne nabitia nepoškodzuje).
- ✓ Neprítomnosť napájacieho kábla zvyšuje komfort pri používaní a slobodu pri pohybe.

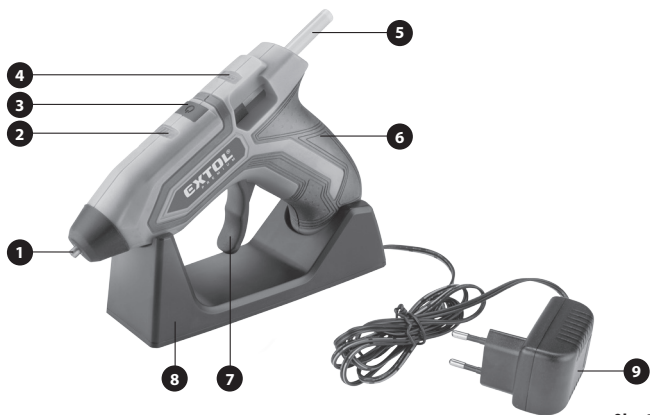
II. Technické údaje

Objednávacie číslo	8891500
Typ	Aku (Nabíjaci)
Typ, max./menovité napätie a kapacita zabudovaného akumulátora	Li-ion; 4V/3,7V DC; 1 500 mAh
Priemer tavných tyčinky	7,2 mm
Kapacita dávkovania lepidla	1,5 g/min
Čas nahrievania na pracovnú teplotu	cca 1,5 min
Max. teplota roztaveného lepidla	cca 170 °C
Čas nabíjania	2 – 3 hod. *
Hmotnosť tavných pištole	170 g
NABÍJAČKA	
Napájanie nabíjačky (input)	100 – 240 V ~ 50/60 Hz; 0,2 A
Výstup nabíjačky (output)	5,5 V DC; 0,6 A

Tabuľka 1

* Uvedený čas nabíjania závisí od úrovne vybitia akumulátora v okamihu, keď je spustené jeho nabíjanie.

III. Súčasti a ovládacie prvky



Obr. 1

Obr. 1, pozícia – popis

1. Výstup roztaveného lepidla
2. LED kontrolka signalizujúca vyhrievanie a vyhriatie (symbol unikajúceho tepla)
3. Prevádzkový spínač
4. LED kontrolka signalizujúca úroveň nabitia zabudovaného akumulátora
5. Tyčinka tavného lepidla
6. Rukoväť
7. Páčka posuvu tyčinky/dávkovanie lepidla
8. Nabíjací stojanček
9. Transformátor

IV. Príprava na prácu

⚠ VÝSTRAHA

- Pred použitím si prečítajte celý návod na použitie a ponechajte ho priložený pri výrobku, aby sa s ním obsluha mohla oboznámiť. Ak výrobok komukoľvek požiščiavate alebo ho predávate, priložte k nemu aj tento

návod na použitie. Zamedzte poškodeniu tohto návodu. Pred použitím skontrolujte pevné upevnenie všetkých súčastí a skontrolujte, či nejaká časť prístroja, ako napr. bezpečnostné ochranné prvky nie sú poškodené, či zle nainštalované alebo či nechýbajú na svojom mieste. To sa takisto vzťahuje aj na nabíjačku. Prístroj s poškodenými alebo chýbajúcimi časťami nepoužívajte a zaistite jeho opravu či náhradu v autorizovanom servise značky Extol® – pozrite kapitolu Servis a údržba alebo webovú stránku v úvode návodu.

NABITIE LEPIACEJ TAVNEJ PIŠTOLE

- Pred použitím lepiacej tavnej pištole nabite zabudovaný akumulátor.

POSTUP

1. Nabíjací stojanček lepiacej tavnej pištole (obr. 1, pozícia 8) umiestnite na pevný stabilný a rovný povrch a lepiacu tavnú pištoľ riadne usadte do nabíjacieho stojančeka podľa obr. 1.
2. Pred zasunutím transformátora do zásuvky s elektrickým prúdom najprv skontrolujte, či napätie v sieti zodpovedá rozsahu 100 – 240 V ~ 50/60 Hz. Transformátor je možné používať v tomto rozsahu napätia a pri uvedených frekvenciách.

3. Nabíjačku zasuňte do zásuvky s el. napätím s frekvenciou, ako je uvedené vyššie.

- Proces nabíjania akumulátora je signalizovaný na červeno svietiacou LED kontrolkou so symbolom batérie (Obr. 1, pozícia 4) a plné nabitie je signalizované rovnakou, no na zeleno svietiacou LED kontrolkou. Ak sa LED kontrolka signalizujúca nabíjanie alebo nabitie tavnej pištole po usadení na nabíjací stojanček nerozsvieti, overte, či na seba dosadajú nabíjacie kontakty nachádzajúce sa naspodku rukoväti pištole a v nabíjacom stojančeku.

- Čas nabíjania závisí od úrovne vybitia akumulátora v okamihu, keď je spustené jeho nabíjanie.

⚠ VÝSTRAHA

- Na nabíjanie lepiacej tavnej pištole sa smie použiť iba dodávaný transformátor s nabíjacím stojančekom. Použitie iného nabíjacieho zariadenia môže viesť k požiaru či výbuchu v dôsledku nevhodných nabíjajúcich parametrov použitého nabíjacieho zariadenia.

PRÍPRAVA LEPENÉHO POVRCHU

- Plochy, ktoré sa majú zlepíť, najprv dôkladne očistite a odmastite. Na čistenie nepoužívajte horľavé rozpúšťadlá. Pri nanesení horúceho lepidla by sa zvyšky rozpúšťadiel mohli vznietiť.
- Zaistite, aby povrchy pred nanesením lepidla boli suché.
- Hladké povrchy pred lepením zdrsňujte.

Zapnutie vyhrievania lepiacej tavnej pištole a vloženie tyčinky tavného lepidla

1. Lepiacu tavnú pištoľ odoberte z nabíjacieho stojančeka a stlačte a pridržte tlačidlo prevádzkového spínača (obr. 1, pozícia 3), kým nezačne na červeno svietiť LED kontrolka (obr. 1, pozícia 2).

Poznámka:

- Vyhrievanie lepiacej tavnej pištole nie je možné zapnúť pri jej nabíjaní v nabíjacom stojančeku. Ak je prívod prúdu do nabíjacieho stojančeka vypnutý, vyhrievanie pištole je možné stlačením prevádzkového spínača zapnúť.
- 2. Hneď ako po cca 1,5 min. tá istá kontrolka (obr. 1, pozícia 2) začne svietiť na zeleno (na zeleno svietiacou kontrolka signalizuje vyhriatie na prevádzkovú teplotu), do príslušného otvoru v zadnej časti pištole

zaveďte tyčinku tavného lepidla s priemerom 7,2 mm podľa obr. 1 (pozícia 5) a za mierneho prítlaku na tyčinku súčasne stlačte páčku posuvu (obr. 1, pozícia 7), kým z výstupu v prednej časti pištole nezačne vytekať roztavené lepidlo.

⚠ UPOZORNENIE

- Do taviacej pištole vkladajte len na to určenú tyčinku tavného lepidla. Vopred sa uistite, že druh používaného tavného lepidla je vhodný na lepenie daného materiálu.

V. Postup pri lepení

- Dbajte na to, aby okolité teplota a teplota zlepených materiálov bola v rozmedzí teplôt od +5 °C do +45 °C. Príliš chladný povrch vedie k veľmi rýchlemu stuhnutiu lepidla a príliš teplý povrch, naopak, k nestuhnutiu lepidla, čím nedôjde ku kvalitnému spojeniu materiálov.
- Materiály, ktoré rýchlo chladnú (napr. oceľ) vopred jemne nahrejte kvôli lepšej prínavnosti lepidla, napr. fénom na vlasy.
- Na povrch nanášajte roztavené lepidlo stlačením páčky posuvu.
- Zlepené diely po nanesení lepidla ihneď stlačte na cca 30 sekúnd.
- Pri poklese pracovnej teploty vnútri pištole dôjde k automatickému vyhriatiu pištole na pracovnú teplotu (signalizácia zmenou farby LED kontrolky – obr. 1, pozícia 2).

- V čase medzi lepením alebo pri dlhších prestávkach tavnú pištoľ usadte na nabíjací stojanček s transformátorom zasunutým v zásuvke s el. napätím, aby sa tavná pištoľ priebežne dobíjala.

Poznámka:

- Ak je zapnutá tavná pištoľ usadená do nabíjacieho stojančeka s prívodom elektrického prúdu do stojančeka, je pištoľ automaticky vypnutá a prebieha iba jej nabíjanie z dôvodu ochrany akumulátora, pretože odber prúdu z akumulátora pri jeho súčasnom nabíjaní by jej poškodil. Na opätovné použitie tavnej pištole je nutné pištoľ opäť zapnúť prevádzkovým spínačom a vyčkať na vyhriatie na pracovnú teplotu, keď bude na zeleno svietiť LED kontrolka (obr. 1, pozícia 2).

- Ak je zapnutá tavná pištoľ usadená do nabíjacieho stojánčeka bez prívodu prúdu do stojánčeka, k vypnutiu pištoľe nedôjde.

Poznámka:

- Zvyšky lepidla je možné po vychladnutí zlúpnuť rukou alebo odstrániť pomocou ostrého predmetu.

VI. Vypnutie lepiacej tavnj pištoľe

- Pištoľ vypnite stlačením prevádzkového spínača (obr. 1, pozícia 3).
- Ak je pištoľ zapnutá, automaticky sa tiež vypne po niekoľkých minútach nečinnosti.
- K vypnutiu pištoľe takisto dôjde, ak je usadená do nabíjacieho stojánčeka s prívodom el. prúdu do stojánčeka (pozrite vyššie).
- Ak lepiacu tavnú pištoľ už nebudete používať, nabíjačku vyberte zo zásuvky s el. napätím (odpojte prívod el. prúdu od nabíjacieho stojánčeka). Pred uskladnením tavnj pištoľe na dlhší čas odporúčame tavnú pištoľ nabiť, bližšie pokyny pre uskladnenie sú uvedené ďalej v texte.

VII. Čistenie, údržba, servis

⚠ UPOZORNENIE

- Pred čistením a údržbou lepiacej tavnj pištoľe ju nechajte vychladnúť.

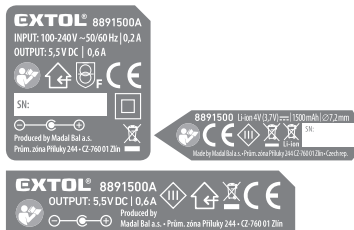
ČISTENIE VÝSTUPU ROZTAVENÉHO LEPIDLA Z TAVNEJ PIŠTOĽE

- Výstup roztaveného lepidla nepotrebuje žiadnu zvláštnu údržbu. Za podmienok správneho používania stačí na spríechodnenie dýzy vyhrátiť pištoľe s dýzou na prevádzkovú teplotu.
- V prípade nutnosti výstup roztaveného lepidla z pištoľe mierne nahrejte a utrite ho do vhodnej textilie. Pri práci používajte rukavice, aby nedošlo k popáleniu.
- V prípade potreby očistite povrch pištoľe vlhkou handričkou namočenou v roztoku saponátu. Zabráňte však vniknutiu vody do prístroja.

Na čistenie nepoužívajte organické rozpúšťadlá, pretože by došlo k poškodeniu plastového tela pištoľe.

- Ak sa objaví akákoľvek porucha, zaistite opravu pištoľe.
- V prípade potreby záručnej opravy sa obráťte na predajcu, u ktorého ste výrobok kúpili a ktorý zaistí opravu v autorizovanom servise značky Extol®. Pre pozáručnú opravu sa obráťte priamo na autorizovaný servis značky Extol® (servisné miesta nájdete na webových stránkach v úvode návodu).
- Na výmenu poškodených dielov používajte výhradne originálne diely dodávané výrobcem.

VIII. Význam označení



	Pred použitím si pozorne prečítajte návod.
	Zodpovedá príslušným požiadavkám EÚ.
	Zariadenie triedy ochrany II.
	Likvidácia elektroodpadu a akumulátora (pozrite ďalej).
	Zariadenie triedy ochrany III.
	Na použitie iba v interiéri.
	Zásuvka určená na dobíjanie akumulátorovej batérie jednosmerným prúdom.

	Bezpečnostný ochranný transformátor bezpečný pri poruche
Ø 7,2 mm	Priemer tyčinky tavného lepidla
Sériové číslo	Vyjadruje rok, mesiac a číslo výroby sériej.

Tabuľka 2

IX. Bezpečnostné pokyny pre lepiacu tavnú pištoľ a transformátor

- Zabráňte používaniu prístroja osobám (vrátane detí), ktorým fyzická, zmyslová alebo mentálna neschopnosť či nedostatok skúseností a znalostí bráni v bezpečnom používaní spotrebiča bez dozoru alebo poučenia. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať. Všeobecne sa neberie do úvahy používanie prístroja veľmi malými deťmi (vek 0 – 3 roky vrátane) a používanie mladšími deťmi bez dozoru (vo veku od 3 do 8 rokov). Pripúšťa sa, že ťažko hendikepovaní ľudia môžu mať potreby mimo úroveň stanovenej touto normou (EN 60335).
- Pred každým použitím pištoľe skontrolujte nabíjačku, vidlicu nabíjačky a zásuvku, či nie sú poškodené. V prípade poruchy pištoľe neotvárajte, nepoužívajte a zaistite opravu v autorizovanom servise značky Extol®, pozrite kapitolu Čistenie, údržba a servis.
- Pištoľ nijako neupravujte. Vidlica nabíjačky musí lícovať so zásuvkou. Zásuvku určenú pre iný typ vidlice nijako neupravujte.
- Pri práci používajte ochranu zraku a ak je to možné, tak aj vhodné rukavice, pretože môže dôjsť k popáleniu horúcim lepidlom alebo o výtokovú dýzu lepidla.
- Ak je to možné, pri práci s pištoľou vetrajte. Pary parafínu môžu u citlivých osôb dráždiť oči a dýchacie cesty.
- Zapnutú pištoľ nenechávajte bez dozoru. Dbajte na to, aby nemohlo dôjsť k pádu horúcej pištoľe, ktorá môže spôsobiť požiar či popálenie.
- Nedotýkajte sa horúceho kovového výstupu a horúceho lepidla vytekajúceho z pištoľe. Pri manipulácii s horúcou dýzou používajte rukavice a uchopte ju za plastovú časť.

- Pištoľ nepoužívajte v prostredí s horľavou či výbušnou atmosférou alebo v prostredí s nebezpečnosťou požiaru a výbuchu.
- Ak dôjde k zasiahnutiu pokožky horúcim lepidlom, nesnažte sa lepidlo odstrániť, ale postihnutú časť okamžite vložte do prúdu studenej vody. V prípade nutnosti vyhľadajte lekárske ošetrovanie.

POUŽÍVANIE A ÚDRŽBA BATÉRIOVEJ SÚPRAVY/BATÉRIOVÉHO PRÍSTROJA

- Tavnú pištoľ nabíjajte iba nabíjačkou, ktorá je určená výrobcem.** Nabíjačka, ktorá môže byť vhodná pre jeden typ batérovej súpravy, môže byť pri použití s inou batérovou súpravou príčinou vzniku požiaru.
- Tavnú pištoľ používajte iba s batérovou súpravou, ktorá je výslovne určená pre dané náradie.** Používanie akýchkoľvek iných batérových súprav môže byť príčinou vzniku úrazu alebo požiaru.
- Ak sa batérová súprava práve nepoužíva, chráňte ju pred stykom s inými kovovými predmetmi, ako sú kancelárske sponky, mince, kľúče, klince, skrutky alebo iné malé kovové predmety, ktoré môžu spôsobiť spojenie jedného kontaktu batérie s druhým.** Skratovanie kontaktov batérie môže spôsobiť popálenie alebo požiar.
- Pri nesprávnom používaní môžu z batérie uniknúť tekutiny; vyvarujte sa kontaktu s nimi.** Ak dôjde k náhodnému styku s týmito tekutinami, opláchnite zasiahnuté miesto vodou. Ak sa tekutina dostane do oka, vyhľadajte lekársku pomoc. Tekutiny unikajúce z batérie môžu spôsobiť zápaly alebo popálenie.
- Batérová súprava alebo batérový prístroj, ktoré sú poškodené alebo prestavené, sa nesmú používať.** Poškodené alebo upravené akumulátory sa môžu správať nepredvídateľne, a môžu tak spôsobiť oheň, výbuch alebo nebezpečenstvo úrazu.
- Batérové súpravy alebo batérový prístroj sa nesmú vystavovať ohňu alebo nadmernej teplote.** Vystavenie ohňu alebo teplote vyššej ako 50 °C môže spôsobiť výbuch.
- Je nutné dodržiavať všetky pokyny pre nabíjanie a nenabíjať batérovú súpravu alebo náradie.**

die mimo teplotného rozsahu, ktorý je uvedený v návode na používanie. Nesprávne nabíjanie alebo nabíjanie pri teplotách, ktoré sú mimo uvedeného rozsahu, môže poškodiť batériu a zvýšiť riziko požiaru.

- h) **Batériovú súpravu alebo batériový prístroj chráňte pred nárazmi, vysokou vlhkosťou, priamym vniknutím vody do súpravy a zabudovaný akumulátor nikdy nerozoberajte.**

SERVIS

- a) **Opravy vášho batériového náradia zverte kvalifikovanej osobe, ktorá bude používať identické náhradné diely.** Týmto spôsobom bude zaistená rovnaká úroveň bezpečnosti náradia ako pred jeho opravou.

POŠKODENÉ BATÉRIOVÉ SÚPRAVY SA NESMÚ NIKDY OPRAVOVAŤ

- Oprava batériových súprav by sa mala vykonávať iba u výrobcu alebo v autorizovanom servise.

X. Skladovanie

- Ak tavnú pištoľ nebudete dlhší čas používať, pred uskladnením ju nabite z dôvodu ochrany akumulátora pred úplným vybitím. Vychladnutú tavnú pištoľ vráťate nabíjačky a nabíjacieho stojančeka skladujte na suchom mieste mimo dosahu detí s teplotami do 45 °C s odpojeným privodom el. prúdu do nabíjacieho stojančeka. Chráňte ich pred priamym slnečným žiarením, sálavými zdrojmi tepla, vlhkosťou a vniknutím vody.

XI. Likvidácia odpadu

- Obalové materiály vyhodte do príslušného kontajnera na triedený odpad.

ELEKTROZARIADENIE

- Nepoužiteľný výrobok nevyhadzujte do zmesového odpadu, ale odovzdajte ho na ekologickú likvidáciu. Podľa smernice (EÚ) 2012/19 sa nesmie elektrozaariadenie vyhadzovať do zmesového odpadu, ale sa musí odovzdať na ekologickú likvidáciu do spätného zberu elektrozaariadení. Pred likvidáciou elektrozaariadenia sa z neho musí vybrať akumulátor. Informácie o zberných miestach elektrozaariadení a podmienkach zberu dostanete na obecnom úrade.



AKUMULÁTOR

- Nepoužiteľný akumulátor v elektrozaariadení sa musí pred likvidáciou elektrozaariadenia vybrať a nesmie sa podľa smernice 2006/66 EC vyhodit' do zmesového odpadu či životného prostredia, ale musí sa odovzdať na ekologickú likvidáciu/recykláciu do spätného zberu batérií. Informácie o týchto zberných miestach dostanete na obecnom úrade.



XII. Záručná lehota a podmienky (práva z chybného plnenia)

- Na výrobok sa vzťahuje záruka 2 roky od dátumu predaja podľa zákona. Ak o to kupujúci požiada, je predávajúci povinný kupujúcemu poskytnúť záručné podmienky (práva z chybného plnenia) v písomnej forme podľa zákona.

EÚ Vyhlásenie o zhode

Predmet vyhlásenia – model, identifikácia výrobku:

Extol® Premium 8891500;
Aku lepiaca tavná pištoľ

Výrobca Madal Bal a.s. • Bartošova 40/3 • CZ-760 01 Zlín • IČO: 49433717

vyhlasuje,

že vyššie opísaný predmet vyhlásenia je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Európskej únie: (EÚ) 2011/65; (EÚ) 2014/30; (EÚ) 2014/35;

Toto vyhlásenie sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.

Harmonizované normy (vrátane ich pozmeňujúcich príloh, ak existujú), ktoré sa použili na posúdenie zhody a na ktorých základe sa zhoda vyhlasuje:

EN 60335-1:2012; EN 60335-2-45:2002; EN 62233:2008; EN 55014-1:2006 do 28. 4. 2020/potom EN 55014-1:2017; EN 55014-2:2015; EN 61000-3-2:2014; EN 61000-3-3:2013; EN 50581:2012

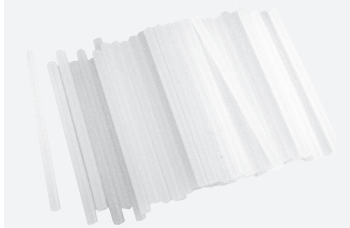
Miesto a dátum vydania EÚ vyhlásenia o zhode: Zlín, 27. 6. 2019

V mene spoločnosti Madal Bal, a.s.:

Martin Šenkýř
člen predstavenstva spoločnosti

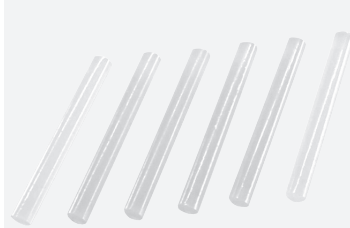
AJÁNLOTT RAGASZTÓ RUDAK AZ EXTOL® KÍNÁLATÁBÓL

RAGASZTÓ RÚD, TRANSPARENTS



obj. c. mennyiség
9903A Ø 7,2x100 mm, 0,5 kg

RAGASZTÓ RÚD, TRANSPARENTS



obj. c. mennyiség
9903 Ø 7,2x100 mm, 12 db

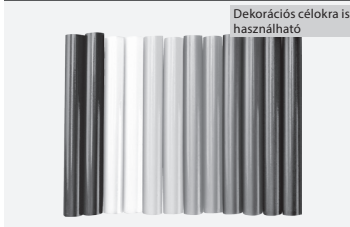
RAGASZTÓ RÚD, FEKETE



Dekorációs célokra is használható

obj. c. mennyiség
9912 Ø 7,2x100 mm, 12 db

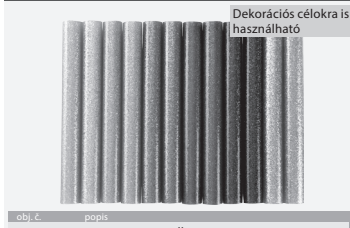
RAGASZTÓ RÚD, VEGYES SZÍNEK



Dekorációs célokra is használható

obj. c. mennyiség
9908 Ø 7,2x100 mm, 12 db

RAGASZTÓ RÚD, VEGYES SZÍNEK, CSILLOGÓKKAL (GLITTER)



Dekorációs célokra is használható

obj. c. mennyiség
9910 Ø 7,2x100 mm, 12 db

Bevezető

Tisztelt Vevő!

Köszönjük Önnek, hogy megvásárolta az Extol® márka termékét! A terméket az idevonatkozó európai előírásoknak megfelelően megbízhatósági, biztonsági és minőségi vizsgálatoknak vetettük alá.

Kérdéseivel forduljon a vevőszolgálatunkhoz és a tanácsadó központunkhoz:

www.extol.hu Fax: (1) 297-1270 Tel: (1) 297-1277

Gyártó: Madal Bal a. s., Průmyslová zóna Příluky 244, 760 01 Zlín Cseh Köztársaság

Forgalmazó: Madal Bal Kft., 1173 Budapest, Révivám köz 2. (Magyarország)

Kiadás dátuma: 2019. 9. 10.

I. A készülék jellemzői és rendeltetése



Extol® Premium akkus ragasztóolvastzó pisztoly a pisztoly segítségével gyorsan lehet papírt, parafát, fát bőrt, szövetet, műanyagot, kerámiát stb. megragasztani. A mechanikus adagoló karral finoman, folyamatosan és pontosan lehet adagolni a megolvasztott ragasztót a ragasztás helyére.

- ✓ A ragasztóolvastzó pisztolyt a ragasztások közben az állványba lehet tenni, ahol a pisztoly beépített akkumulátorát folyamatosan tölti a hálózathoz csatlakoztatott adapter. A készülék így folyamatosan használható, nem kell szünetet tartani az akkumulátor feltöltéséhez (a pisztolyba épített Li-ion akkumulátor bármilyen töltöttségi állapotban tölthető).
- ✓ A hálózati vezeték nem zavarja a munkát, a készülék szabadon mozgatható és használható.

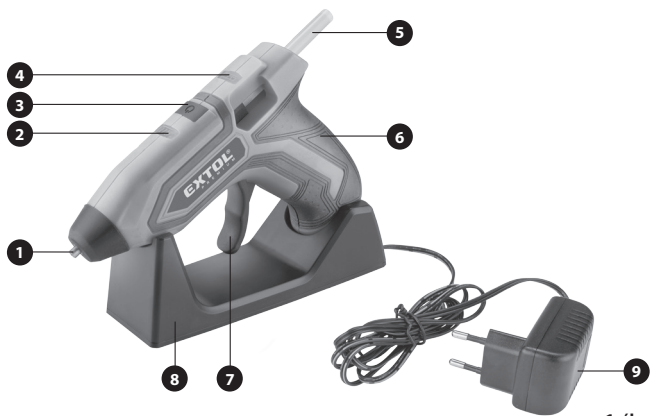
II. Műszaki adatok

Rendelési szám	8891500
Típus	akkus (tölthető) készülék
A beépített akkumulátor típusa, max./névleges feszültsége és kapacitása	Li-ion; 4V/3,7 V DC; 1500 mAh
Ragasztórúd átmérő	7,2 mm
Ragasztó adagolási kapacitás	1,5 g/perc
Felmelegítési idő az üzemi hőmérsékletig	kb. 1,5 perc
Ragasztó max hőmérséklete	kb. 170°C
Töltési idő	2-3 óra *
Ragasztóolvastzó pisztoly tömege	170 g
AKKUMULÁTORTÖLTŐ	
Akkumulátortöltő bemenet	100-240 V, 50/60 Hz; 0,2 A
Akkumulátortöltő kimenet	5,5 V DC; 0,6 A

1. táblázat

* A töltési idő függ az akkumulátor lemerülési állapotától (a töltés megkezdésének az időpontjában).

III. A készülék részei és működtető elemei



1. ábra

1. ábra. Tételszámok és megnevezések

1. Olvasztott ragasztó kimenet
2. Melegítést és üzemi hőmérsékletet kijelző LED (felszálló meleg jel)
3. Működtető kapcsoló
4. Beépített akkumulátor töltöttség kijelző LED
5. Ragasztó rúd
6. Fogantyú
7. Előtöl és adagoló ravasz
8. Töltőállvány
9. Transzformátor

IV. Előkészületek a munkához

! FIGYELMEZTETÉS!

- A termék használatba vétele előtt a jelen útmutatót olvassa el, és azt a termék közelében tartsa, hogy más felhasználók is el tudják olvasni. Amennyiben a termék eladja vagy kölcsönadja, akkor a termékkel együtt

a jelen használati útmutatót is adja át. A használati útmutatót védje meg a sérülésektől. A használatba vétel előtt mindig ellenőrizze le a készülék és tartozékai, valamint a védő és biztonsági elemek sérülésmentességét, a készülék helyes összeszerelését. Ez vonatkozik akkumulátortöltőre is. Amennyiben sérülést vagy hiányt észlel, akkor a készüléket ne kapcsolja be. A készüléket Extol® márkaszervizben javíttassa meg, illetve itt vásárolhat a készülékhez pótalkatrészeket (lásd a karbantartás és szerviz fejezetben, továbbá a weblapunkon).

A RAGASZTÓOLVASZTÓ PISZTOLY FELTÖLTÉSE

- A ragasztóolvasztó pisztoly használatba vétele előtt a beépített akkumulátort fel kell tölteni.

ELJÁRÁS

1. A töltőállvány (1. ábra, 8-as tétel) helyezze le szilárd, stabil és vízszintes felületre, majd a ragasztóolvasztó pisztolyt tegye az állványba (lásd az 1. ábrát).
2. Az akkumulátortöltő adapter elektromos hálózathoz való csatlakoztatása előtt ellenőrizze le, hogy a hálózati feszültség megfelel-e az akkumulátortöltő típuscímkéjén feltüntetett tápfeszültségnek (100-240 V, 50/60 Hz). Az adapter csak az előző feszültségtartománynak megfelelő tápfeszültséghez csatlakoztatható.

3. Az akkumulátortöltő adaptert csatlakoztassa a fenti tápfeszültséget biztosító elektromos aljzathoz.

- Az akkumulátor töltését az elem jelű LED dióda (1. ábra, 4-es tétel) piros színnel jelzi ki. A teljes feltöltést ugyanez a LED zöld színnel jelzi ki. Amennyiben az akkumulátor töltését kijelző LED dióda nem kapcsol be a ragasztóolvasztó pisztoly állványba helyezése után, akkor ellenőrizze le, hogy a markolat alján található érintkezők hozzáérnek-e az állvány töltőérintkezőihez.
- A töltési idő függ az akkumulátor lemerülési állapotától (a töltés megkezdésének az időpontjában).

! FIGYELMEZTETÉS!

- A ragasztóolvasztó pisztoly beépített akkumulátorát csak a készülékhez mellékelt adapterrel és állvánnyal lehet feltölteni. Más gyártóktól származó vagy eltérő típusú adapter és töltőállvány használata balesetet (pl. tüzet, robbanást) okozhat (az eltérő kimeneti paraméterek miatt).

A RAGASZTANDÓ FELÜLET ELŐKÉSZÍTÉSE

- A ragasztandó felületeket alaposan tisztítsa meg, ha szükséges akkor zsírtalanítsa. A tisztításhoz ne használjon gyúlékony oldószereket. A forró ragasztó felhordása során az oldószermaradványok begyulladhatnak.
- A ragasztás előtt a felületeket szárítsa meg.
- A sima felületeket a ragasztás előtt érdesítse.

A ragasztóolvasztó pisztoly bekapcsolása és a ragasztó rúd behelyezése

1. A ragasztóolvasztó pisztolyt vegye ki az állványból, majd nyomja meg és tartsa benyomva a működtető kapcsolót (1. ábra, 3-as tétel) addig, amíg be nem kapcsol a piros LED kijelző (1. ábra, 2-es tétel).

Megjegyzés

- A ragasztóolvasztó pisztoly fűtése nem kapcsol be, ha a ragasztóolvasztó pisztoly a töltőállványban van, és az adapter a hálózathoz van csatlakoztatva. Az adapter hálózatról való leválasztása után a töltőállványban található ragasztóolvasztó pisztoly fűtése a működtető kapcsoló benyomásával bekapcsolható.
- 2. Körülbelül 1,5 perc után a LED kijelző (1. ábra, 2-es tétel) zöld színre kapcsol át (jelzi, hogy a készülék elérte az üzemi hőmérsékletet). A pisztoly hátso

résén található nyílásba dugja be a 7,2 mm átmérőjű ragasztó rudat (1. ábra, 5-ös tétel). A rudat kis erővel nyomja a készülékbe, miközben folyamatosan nyomogassa az előtöl és adagoló ravaszt (1. ábra, 7-es tétel) egészen addig, amíg a kimeneti nyílásnál meg nem jelenik a megolvasztott ragasztó.

! FIGYELMEZTETÉS!

- A ragasztóolvasztó pisztolyba csak ilyen célokra készült olvasztható ragasztó rudat tegyen be. A ragasztás előtt győződjön meg arról, hogy az adott ragasztó rúd alkalmas-e a ragasztandó anyagok ragasztására.

V. A ragasztás folyamata

- Ügyeljen arra, hogy a környezeti hőmérséklet és a ragasztandó anyag hőmérséklete +5 és +45 °C között legyen. A hideg felületen a ragasztó túl gyorsan szilárdul meg, míg a túl meleg felületen a ragasztó folyékony marad (mindkét eset a ragasztás rossz minőségét eredményezi).
 - A gyorsan lehűlő anyagokat (pl. acél) a ragasztás előtt melegítse fel a jobb tapadás érdekében, például hajszárítóval.
 - A felületre az adagoló ravasz megnyomásával hordja fel a ragasztót.
 - A ragasztott anyagokat a ragasztó felhordása után azonnal nyomja egymáshoz kb. 30 másodpercig.
 - A pisztoly belső hőmérsékletének a csökkenése esetén a készülék automatikusan bekapcsolja a fűtést, és a pisztolyt felfűti az üzemi hőmérsékletre (ezt az 1. ábrán látható 2-es tételszámú LED dióda színváltozása jelzi ki).
 - Ragasztások közben, vagy hosszabb szünet esetén, a ragasztóolvasztó pisztolyt tegye a töltőállványba, hogy az elektromos hálózathoz csatlakoztatott adapter fel tudja tölteni a beépített akkumulátort.
- Megjegyzés**
- Ha a ragasztóolvasztó pisztolyt bekapcsolt állapotban teszi az elektromos hálózathoz csatlakoztatott töltőállványba, akkor a pisztoly fűtése automatikusan kikapcsol (az akkumulátor védelme érdekében). A töltés és a fűtés egyidejűleg nem lehet bekapcsolva (ellenkező esetben az akkumulátor meghibásodik). A ragas-

ztólvasztó pisztoly ismételt használatba vétele előtt a működető kapcsolót be kell kapcsolni, és meg kell várni az üzemi hőmérséklet elérését. Ezt a LED kijelző (1. ábra 2-es tétel) zöld színnel jelzi ki.

- Ha a ragasztóolvasztó pisztolyt bekapcsolt állapotban teszi az elektromos hálózatról leválasztott töltőállványba, akkor a pisztoly fűtése nem kapcsol ki.

Megjegyzés

- A ragasztó maradványokat és megfolyásokat egy éles késsel le lehet vágni (a ragasztó lehűlése után).

VI. A ragasztóolvasztó pisztoly kikapcsolása

- A pisztoly kikapcsolásához nyomja meg a működtető kapcsolót (1. ábra, 3-as tétel).
- A bekapcsolt ragasztóolvasztó pisztoly nyugalmi állapotban néhány perc múlva automatikusan is kikapcsol.
- Ha a ragasztóolvasztó pisztolyt bekapcsolt állapotban teszi az elektromos hálózathoz csatlakoztatott töltőállványba, akkor a pisztoly szintén kikapcsol (lásd fent).
- Ha a ragasztóolvasztó pisztolyt már nem kívánja használni, akkor a töltőállványt válassza le az elektromos hálózatról (húzza ki az adaptert). A ragasztóolvasztó pisztoly hosszabb eltárolása előtt a beépített akkumulátort tölts fel (részletesebben lásd lent).

VII. Tisztítás, karbantartás, szerviz

FIGYELMEZTETÉS!

- A tisztítás megkezdése előtt a ragasztóolvasztó pisztolyt hagyja teljesen lehűlni.

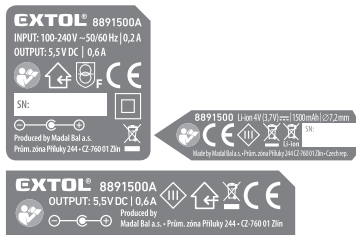
AZ OLVASZTOTT RAGASZTÓ KIMENET TISZTÍTÁSA

- A kimenet nem igényel különösebb tisztítást. Megfelelő használat esetén az adagoló fűvóka tisztításához csak fel kell melegíteni a pisztolyt az üzemi hőmérsékletre.
- Szükség esetén a pisztolyt melegítse fel üzemi hőmérsékletre, és a kimenetet egy megfelelő textillával törölje meg. Munka közben használjon védőkesztyűt, ellenkező esetben égési sérüléseket szenvedhet.

- Ha szükséges, akkor a készüléket mosogatószeres vízbe mártott és jól kicsavart puha ruhával törölje meg. Ügyeljen arra, hogy a víz ne kerüljön a készülékbe. A tisztításhoz szerves oldószert használni tilos, mert sérülést okozhat a pisztoly műanyag házán.

- Bármilyen sérülés vagy hiba esetén a pisztolyt szervizben javíttassa meg.
- Ha a termék a garancia ideje alatt meghibásodik, akkor forduljon az eladó üzlethez, amely a javítást az Extol® márkaszerviznél rendeli meg. A termék garancia utáni javításait az Extol® márkaszerviznél rendelje meg. A szervizek jegyzékét a honlapunkon találja meg (lásd az útmutató elején).
- A sérült alkatrészeket kizárólag csak eredeti alkatrészekkel szabad helyettesíteni.

VIII. A szimbólum jelentése



	A használatba vétel előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót.
	Megfelel az EU vonatkozó előírásainak.
	II. védelmi osztályba sorolt készülék.
	Elektromos hulladékok megsemmisítése (lásd lent).
	III. védelmi osztályba sorolt készülék.

	Csak beltérben használható.
	Akkumulátor töltő, egyenfeszültségű aljzat.
	Biztonsági transzformátor, meghibásodás esetén nem okoz áramütést
$\varnothing 7,2 \text{ mm}$	Ragasztó rúd átmérő
Gyártási szám	Az év és hónap adatot a termék sorszáma követi.

2. táblázat

IX. Biztonsági utasítások a ragasztóolvasztó pisztoly használatához

- A készüléket nem használhatják olyan testi, értelmi, érzékszervi fogyatékos, vagy tapasztalatlan személyek (gyermeket is beleértve), akik nem képesek a készülék biztonságos használatára, kivéve azon eseteket, amikor a készüléket más felelős személy utasításai szerint és felügyelete mellett használják. A készülék nem játék, azzal gyerekek nem játszhatnak. Általában feltételezzük, hogy a szivattyúhoz kisgyerekek (0 és 3 év között) nem férnek hozzá, illetve nagyobb gyerekek (3 és 8 év között) a szivattyút nem fogják használni. Előfordulhat, hogy súlyosabb testi vagy szellemi fogyatékos személyek nem felelnek meg az EN 603335 szabvány követelményeinek.
- Minden használatba vétel előtt ellenőrizze le a pisztolyt, a töltőállványt és az adaptert, valamint a csatlakozók sérülésmertességét. Amennyiben a pisztoly meghibásodott, akkor forduljon az Extol® márkaszervizhez (lásd a Tisztítás, karbantartás, szerviz fejezetben leírtakat).
- A pisztolyt ne alakítsa át. Az adaptert csak kompatibilis elektromos aljzathoz csatlakoztassa. A csatlakozódugó más típusú dugaszolóaljzathoz átalakítani tilos.
- Munka közben viseljen védőszemüveget és ha lehet, akkor megfelelő védőkesztyűt is. A kinyomott forró ragasztó, vagy az adagoló csőr megérintése égési sérülést okozhat.

- Ha lehetséges, akkor a munka közben biztosítsa a helyiség szellőztetését. A paraffin gőzei arra hajlamos egyének esetében szem és légúti irritációt okozhat.
- A bekapcsolt ragasztópisztolyt ne hagyja felügyelet nélkül. A forró pisztoly leeseése tüzet vagy égési sérülést okozhat.
- Ne érintse meg a kimenet forró fém részét és a kifolyó ragasztót. Az adagoló fűvóka csak szervizűben érintse meg, és csak a műanyag részeket fogja meg.
- A ragasztóolvasztó pisztolyt gyúlékony és robbanásveszélyes anyagokat tartalmazó környezetben ne használja.
- Amennyiben a forró ragasztó a bőrére kerül, akkor azt ne próbálja meg azonnal eltávolítani, hanem a ragasztóra azonnal engedjen hideg vizet. Szükség esetén forduljon orvoshoz.

AKKUMULÁTOROS KÉSZÜLÉKEK HASZNÁLATA ÉS KARBANTARTÁSA

- A pisztoly beépített akkumulátorát csak a gyártó által meghatározott akkumulátortöltővel szabad feltölteni.** Az adott típusú akkumulátorhoz alkalmazható akkumulátortöltő más típusú akkumulátortöltéséhez való használata esetén tüzet okozhat.
- A pisztolyba kizárólag csak a gyártó által meghatározott akkumulátort szabad beszerezni.** Más típusú akkumulátor használata tüzet vagy balesetet okozhat.
- Akkumulátorokat ne helyezze le olyan helyre, ahol fém tárgyak találhatóak (gemkapocs, pénzérmék, kulcsok, szegek, csavarok stb.) mert a fém tárgyak az akkumulátor pólusait összeköthetik.** Az akkumulátor pólusainak a rövidre zárása tüzet vagy égési sérülést okozhat.
- Akkumulátor helytelen használata esetén abból elektrolit folyhat ki. Az elektrolitot ne érintse meg. Amennyiben a folyadék a bőrre kerül, akkor azt azonnal mossa le vízzel. Amennyiben az akkumulátor folyadék a szemébe kerül, akkor azonnal forduljon orvoshoz. Az akkumulátorból kifolyó folyadék maró sérülést okozhat.**
- Ne használjon sérült vagy átalakított akkumulátorokat, illetve akkus készülékeket. A sérült**

vagy átalakított akkumulátor illetve készülék viselkedése és működése váratlan helyzeteket okozhat, aminek sérülés, tűz vagy robbanás lehet a következménye.

- f) **Az akkumulátorokat illetve a készüléket ne tegye ki nyílt láng vagy magas hőmérséklet hatásának.** A 50°C-nál magasabb hőmérséklet az akkumulátor felrobbanását okozhatja.
- g) **Tartsa be az akkumulátor töltési előírásait. Az akkumulátorokat kizárólag csak a használati útmutatóban megadott környezeti hőmérséklet tartományban szabad tölteni.** A helytelen töltés, vagy a megadott hőmérsékleti tartomány be nem tartása az akkumulátor meghibásodását, tüzet vagy robbanást okozhat.
- h) **Az akkumulátorokat és az akkus készülékeket óvja ütések, nedvességtől és esőtől, valamint a víz közvetlen behatolásától.** A beépített akkumulátort ne szerelje ki és ne szerelje szét.

SZERVIZ

- a) **Az akkus kéziszerszám javítását bizza márka- vagy szakszervizre, a készülék javításához csak eredeti alkatrészeket szabad felhasználni.** Csak így biztosítható az akkus kéziszerszám biztonságának az eredeti módon való helyreállítása.

A SÉRÜLT AKKUMULÁTOROKAT NE PRÓBÁLJA MEGJAVÍTANI

- Az akkumulátorokat kizárólag csak a gyártó által kijelölt márkaszerviz javíthatja meg.

X. Tárolás

- Ha a ragasztóolvasztó pisztolyt hosszabb ideig nem fogja használni, akkor az eltárolás előtt az akkumulátort tölts fel. A lehűlt ragasztóolvasztó pisztolyt, a töltőállványt és az adaptert gyerekektől elzárt helyen, 45°C-nál alacsonyabb hőmérsékleten tárolja. A töltőállvány és az adaptert nem lehet az elektromos hálózathoz csatlakoztatva. A készüléket óvja sugárzó hőtől, közvetlen napsütéstől, nedvességtől és esőtől.

XI. Hulladék megsemmisítés

- A csomagolást az anyagának megfelelő hulladékgyűjtő konténerbe dobja ki.

ELEKTROMOS BERENDEZÉSEK

- A készüléket háztartási hulladékok közé kidobni tilos! A készüléket adja le újrahasznosításra. Az elektromos és elektronikus hulladékokról szóló 2012/19/EU számú európai irányelv, valamint az idevonatkozó nemzeti törvények szerint az ilyen hulladékot alapanyagokra szelektálva szét kell bontani, és a környezetet nem károsító módon újra kell hasznosítani. A készülékből a megsemmisítés előtt az akkumulátort ki kell szerelni. A szelektált és elektromos hulladék gyűjtőhelyekről a polgármesteri hivatalban kaphat további információkat.



AKKUMULÁTOR

- A használhatatlanná vált akkumulátort és elemeket a 2006/66/EK számú európai irányelv, valamint az idevonatkozó nemzeti előírások szerint a készülékekből ki kell szerelni, és a környezetünket nem károsító újrahasznosításukat biztosító gyűjtőhelyen kell leadni. A szelektált hulladékok gyűjtőhelyeiről a polgármesteri hivatalban kaphat további információkat.



Li-ion

XII. Garancia és garanciális feltételek (termékhiba felelősség)

- A termékre az eladástól számított 2 év garanciát adunk (a vonatkozó törvény szerint). Amennyiben a vevő tájékoztatást kér a garanciális feltételekről (termékhiba felelősségről), akkor az eladó ezt az információt írásos formában köteles kiadni (a vonatkozó törvény szerint).

EU Megfelelőségi nyilatkozat

A nyilatkozat tárgya, modell vagy típus, termékazonosító:

Extol® Premium 8891500;
Akkus ragasztóolvasztó pisztoly

A gyártó: Madal Bal a.s. • Bartošova 40/3, CZ-760 01 Zlín • Cégszám: 49433717

kijelenti,
hogy a fent megnevezett termék megfelel az Európai Unió harmonizáló rendeletek és irányelvek előírásainak: 2011/65/EU; 2014/30/EU; 2014/35/EU.

A jelen nyilatkozat kiadásáért kizárólag a gyártó a felelős.

Harmonizáló szabványok (és módosító mellékleteik, ha ilyenek vannak), amelyeket a megfelelőségi nyilatkozat kiállításához felhasználtunk, és amelyek alapján a megfelelőségi nyilatkozatot kiállítottuk:

EN 60335-1:2012; EN 60335-2-45:2002; EN 62233:2008; EN 55014-1:2006 2020.4.28-ig/ ezt követően EN 55014-1:2017; EN 55014-2:2015; EN 61000-3-2:2014; EN 61000-3-3:2013; EN 50581:2012

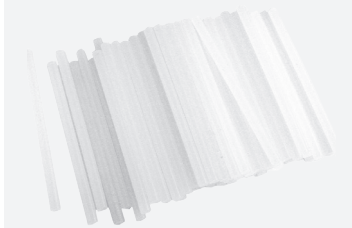
Az EU megfelelőségi nyilatkozat kiadásának a helye és dátuma: Zlín, 2019. 06. 27.

A Madal Bal, a.s. nevében:

Martin Šenkýř,
igazgatótanácsosi tag

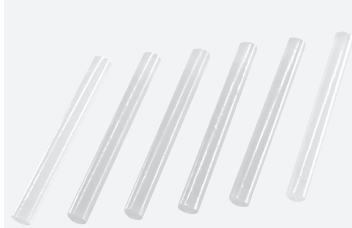
EMPFOHLENE SCHMELZPATRONEN EXTOL® AUS UNSEREM ANGEBOT

SCHMELZPATRONEN, TRANSPARENT



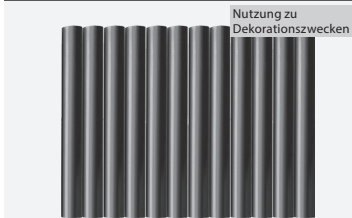
obj. č. popis
9903A Ø 7,2x100mm, 0,5kg

SCHMELZPATRONEN, TRANSPARENT



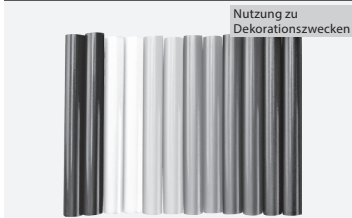
obj. č. popis
9903 Ø 7,2x100mm, 12ks

SCHMELZPATRONEN, SCHWARZ



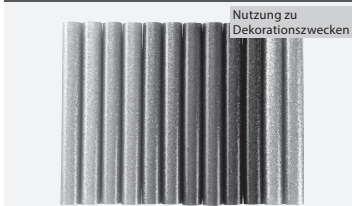
obj. č. popis
9912 Ø 7,2x100mm, 12ks

SCHMELZPATRONEN, MIX FARBEN



obj. č. popis
9908 Ø 7,2x100mm, 12ks

SCHMELZPATRONEN, MIX FARBEN MIT GLITTER



obj. č. popis
9910 Ø 7,2x100mm, 12ks

Einleitung

Sehr geehrter Kunde,

wir bedanken uns für Ihr Vertrauen, dass Sie der Marke Extol® durch den Kauf dieses Produktes geschenkt haben. Das Produkt wurde Zuverlässigkeits-, Sicherheits- und Qualitätstests unterzogen, die durch Normen und Vorschriften der Europäischen Union vorgeschrieben werden.

Im Falle von jeglichen Fragen wenden Sie sich bitte an unseren Kunden- und Beratungsservice:

www.extol.eu **servis@madalbal.cz**

Hersteller: Madal Bal a. s., Průmyslová zóna Příluky 244, 76001 Zlín, Tschechische Republik

Herausgegeben am: 10. 9. 2019

I. Charakteristik - Verwendungszweck



Die Akku-Heissklebepistole Extol®

Premium ist bestimmt zum Schmelzen und Auftragen des Schmelzklebers zwecks raschem

Zusammenkleben von Papier, Korken, Holz, Leder, Textil, Kunststoff, Keramik usw.. Der Hebel des mechanischen Patronenvorschubs ermöglicht eine sanfte, kontinuierliche und genaue Dosierung des geschmolzenen Klebers auf den gewünschten Ort.

- ✓ Die Heissklebepistole wird im Zeitraum zwischen den Klebezyklen bzw. Pausen in die Ladestation platziert, dank dessen die Pistole fortlaufend aufgeladen wird, und man kann somit mit der Pistole für lange Zeit arbeiten ohne Pausen zum Aufladen einzuhalten (Li-ion Batterien werden vom Aufladen aus verschiedenen Ladeniveaus nicht beschädigt).
- ✓ Die Absenz des Speisekabels erhöht den Komfort bei der Nutzung und die Bewegungsfreiheit.

II. Technische Daten

Bestellnummer	8891500
Typ Akku (aufladbar)	
Typ, Max./Nennspannung und Kapazität eingebauter Akku	Li-ion; 4 V/3,7 V DC; 1500 mAh
Klebepatronendurchmesser	7,2 mm
Kapazität der Leimdosierung	1,5 g/min
Zeitdauer der Erhitzung auf die Arbeitstemperatur	ca. 1,5 min
Höchste Temperatur des geschmolzenen Leims	ca. 170 °C
Ladezeit	2-3 hod. *
Gewicht der Heissklebepistole	170 g
LADEGERÄT	
Speisung des Ladegerätes (input)	100-240 V ~50/60 Hz; 0,2A
Austritt des Ladegerätes (output)	5,5 V DC; 0,6 A

Tabelle 1

* Die aufgeführte Ladezeit hängt davon ab, welches Niveau der Entladung der Akku hatte, als das Aufladen begann.

III. Bestandteile und Bedienungselemente

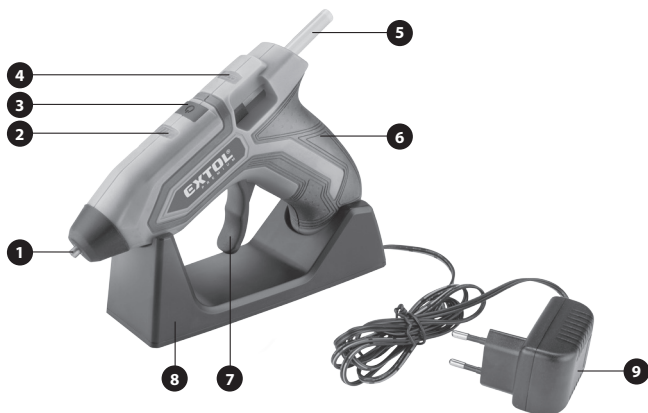


Abb. 1

Abb.1, Position - Beschreibung

1. Austritt des geschmolzenen Leims
2. LED Kontrollleuchte, die die Erhitzung signalisiert (Symbol der entweichenden Wärme)
3. Betriebsschalter
4. LED Kontrollleuchte, die das Ladeniveau des eingebauten Akkus signalisiert
5. Klebpatrone
6. Griff
7. Hebel für Patronenvorschub/Leimdosierung
8. Ladestation
9. Transformator

jemandem ausleihen oder verkaufen, legen Sie stets diese Gebrauchsanleitung bei. Verhindern Sie die Beschädigung dieser Gebrauchsanleitung. Überprüfen Sie vor Gebrauch, ob alle Bestandteile fest angezogen sind und ob nicht ein Teil des Gerätes, wie z. B. die Sicherheitselemente, beschädigt bzw. falsch installiert sind, oder ob sie nicht am jeweiligen Ort fehlen. Das bezieht sich ebenfalls auf das Ladegerät. Benutzen Sie kein Gerät mit beschädigten oder fehlenden Teilen, sondern organisieren Sie dessen Reparatur oder Austausch in der Werkstatt der Marke Extol® - siehe Kapitel Service und Wartung oder auf der Webseite in der Einleitung der Gebrauchsanleitung.

LADEN DER HEISSKLEBEPISTOLE

- Laden Sie vor Gebrauch den eingebauten Akku der Heißklebepistole.

VORGEHENSWEISE

1. Platzieren Sie die Ladestation der Heißklebepistole (Abb. 1, Pos. 8) auf eine feste, stabile und gerade Oberfläche und setzen Sie die Heißklebepistole korrekt in die Ladestation laut Abb. 1 ein.
2. Überprüfen Sie vor dem Einschub des Transformators in die Stromsteckdose, ob die Netzspannung den

Angaben 100-240 V ~50/60 Hz entspricht. Der Transformator kann in diesem Spannungsbereich und bei den aufgeführten Frequenzen benutzt werden.

3. Stecken Sie das Ladegerät in die el. Steckdose mit vorab aufgeführter Frequenz.
- Der Ladeprozess des Akkus wird durch eine rot leuchtende LED Kontrollleuchte mit dem Symbol der Batterie signalisiert (Abb. 1 Pos. 4), und die volle Aufladung wird durch die gleiche, jedoch grün leuchtende LED Kontrollleuchte signalisiert. Sofern die LED Kontrollleuchte, die das Laden bzw. das beendete Laden der Heißklebepistole signalisiert, nach dem Aufsetzen auf die Ladestation nicht erleuchtet, überprüfen Sie, ob die Ladkontakte, die sich unterhalb des Pistolengriffs und in der Ladestation befinden, Kontakt haben.
- Die Ladezeit hängt vom Niveau der Entladung des Akkus im Augenblick des Beginns der Aufladung ab.

⚠️ WARNUNG

- Zum Laden der Heißklebepistole darf nur der mitgelieferte Transformator mit Ladestation verwendet werden. Die Verwendung eines anderen Ladegerätes kann zu Brand oder Explosion führen infolge von ungeeigneten Ladeparametern des verwendeten Ladegerätes.

VORBEREITUNG DER GELEIMTEN OBERFLÄCHE

- Die Flächen, die geleimt werden sollen, müssen zuerst gründlich gereinigt und entfettet werden. Benutzen Sie bei der Reinigung keine brennbaren Lösemittel. Beim Auftragen vom heißen Leim könnten sich die Lösemittelreste entzünden.
- Stellen Sie sicher, dass die Oberflächen vor der Leimauftragung trocken sind.
- Glatte Flächen müssen vor dem Leimen aufgeraut werden.

Einschalten der Aufheizung der Heißklebepistole und Einlage der Schmelzpatrone

1. Entnehmen Sie die Heißklebepistole aus der Ladestation, drücken Sie die Taste des Betriebsschalters und halten Sie diese Taste so lange gedrückt (Abb. 1, Pos. 3), bis die LED Kontrollleuchte rot erleuchtet (Abb. 1, Pos. 2).

Bemerkung:

- Die Beheizung der Heißklebepistole kann nicht eingeschaltet werden, während sie in der Ladestation geladen wird. Sofern die Stromzuführung in die Ladestation abgeschaltet ist, kann die Beheizung der Pistole durch Drücken des Betriebsschalters eingeschaltet werden.
- 2. Sobald die Kontrollleuchte (Abb. 1, Pos. 2) nach ca. 1,5 Minuten grün aufleuchtet (die grün leuchtende Kontrollleuchte signalisiert die Beheizung auf Betriebstemperatur), führen Sie in die betreffende Öffnung im hinteren Teil der Pistole die Schmelzpatrone mit einem Durchmesser von 7,2 mm laut Abb. 1, Pos. 5 ein, und bei mäßigem Druck auf die Patrone drücken Sie gleichzeitig den Hebel für den Patronenvorschub (Abb. 1, Pos. 7), bis aus dem Austritt im vorderen Teil der Pistole der geschmolzene Leim austritt.

⚠️ HINWEIS

- Benutzen Sie nur für die Pistole geeignete Klebpatronen. Vergewissern Sie sich vorher, dass die Sorte des verwendeten Schmelzklebers geeignet ist zum Kleben des gegebenen Materials.

V. Vorgangsweise beim Kleben

- Achten Sie darauf, dass die Umgebungstemperatur und die Temperatur des zu klebenden Materials im Temperaturbereich von +5°C bis +45°C liegt. Eine zu kühle Oberfläche führt zu einem sehr schnellen Erstarren des Leims, und umgekehrt – eine zu warme Oberfläche verhindert das Erstarren des Leims, womit es zu keiner hochwertigen Verbindung der Materialien kommt.
- Erwärmen Sie Material, das schnell abkühlt (z. B. Stahl), vorher wegen der besseren Haftfähigkeit des Leimes, z. B. mit einem Haartrockner.
- Den geschmolzenen Leim tragen Sie auf die Oberfläche durch Drücken des Vorschubhebels auf.
- Die geklebten Teile sofort nach der Leimauftragung für etwa 30 Sekunden zusammenpressen.
- Bei Abfall der Arbeitstemperatur in der Pistole kommt es zur automatischen Erhitzung der Pistole auf die Arbeitstemperatur (Signalisierung durch die Änderung der Farbe der LED Kontrollleuchte, Abb. 1, Pos. 2).

- Setzen Sie im Zeitraum zwischen den Klebezyklen oder bei längeren Pausen die Schmelzpistole auf die Ladestation mit Transformator, der in der Stromsteckdose steckt, damit die Schmelzpistole kontinuierlich aufgeladen werden kann.

Bemerkung:

- Wenn die eingeschaltete Schmelzpistole in die Ladestation platziert wird mit Stromzufuhr in die Ladestation, ist die Pistole automatisch abgeschaltet, und sie wird lediglich aufgeladen, um den Akku zu schonen, denn eine Stromentnahme aus dem Akku bei gleichzeitiger Aufladung würde den Akku beschädigen. Für eine erneute Anwendung der Schmelzpistole ist es nötig, die Pistole erneut mit dem Betriebsschalter einzuschalten und die Aufheizung auf die Arbeitstemperatur abzuwarten, wobei die LED Kontrollleuchte dann grün erleuchtet (Abb. 1, Pos. 2).
- Wenn die eingeschaltete Schmelzpistole in die Ladestation platziert wird ohne Stromzufuhr in die Ladestation, kommt es nicht zum Abschalten der Pistole.

Bemerkung:

- Leimreste können nach dem Abkühlen per Hand abgekratzt werden oder mit einem scharfen Gegenstand entfernt werden.

VI. Abschalten der Heissklebepistole

- Schalten Sie die Pistole durch Drücken des Betriebsschalters ab (Abb. 1, Pos. 3).
- Sofern die Pistole eingeschaltet ist, wird sie auch nach einigen Minuten der Untätigkeit automatisch abgeschaltet.
- Zum Abschalten der Pistole kommt es ebenfalls, wenn sie in die Ladestation platziert wird, in der Stromzufuhr vorhanden ist (siehe oben).
- Sofern Sie die Heissklebepistole nicht mehr benutzen werden, entnehmen Sie das Ladegerät aus der Stromsteckdose (trennen Sie die Stromzufuhr von der Ladestation). Vor der Einlagerung der Schmelzpistole für längere Zeit empfehlen wir die Schmelzpistole vorher aufzuladen, nähere Hinweise zur Lagerung finden Sie im weiteren Text.

VII. Reinigung, Instandhaltung, Service



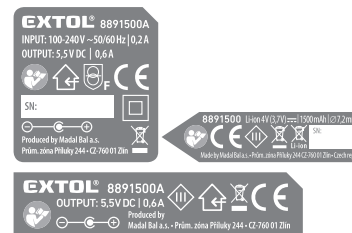
HINWEIS

- Vor der Reinigung und Wartung der Heissklebepistole lassen Sie diese abkühlen.

REINIGUNG DES AUSTRITTS DES GESCHMOLZENEN LEIMS AUS DER SCHMELZPISTOLE

- Der Austritt des geschmolzenen Leims erfordert keine besondere Wartung. Um die Düse durchgängig zu machen, genügt es, unter den Bedingungen der korrekten Anwendung die Pistole mit der Düse auf Betriebstemperatur aufzuheizen.
- Im Bedarfsfall heizen Sie den Austritt des geschmolzenen Leims aus der Pistole ein wenig auf, und wischen Sie ihn mit einem Lappen ab. Verwenden Sie bei der Arbeit Handschuhe, um Verbrennungen zu vermeiden.
- Reinigen Sie im Bedarfsfall die Oberfläche der Pistole mit einem feuchten Lappen, den Sie vorher in Reinigungsmittel eingetaucht haben. Verhindern Sie jedoch das Eindringen von Wasser in das Gerät. Benutzen Sie zur Reinigung keine organischen Lösemittel, sonst wird das Kunststoffgehäuse der Pistole beschädigt.
- Wenn irgendeine Störung auftritt, muss die Reparatur der Pistole sichergestellt werden.
- Zwecks einer Garantiereparatur wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben, der eine Reparatur in einer autorisierten Servicewerkstatt der Marke Extol® sicherstellt. Im Falle einer Nachgarantiereparatur wenden Sie sich direkt an eine autorisierte Servicewerkstatt der Marke Extol® (die Servicestellen finden Sie unter der in der Einleitungs dieser Gebrauchsanweisung angeführten Internetadresse).
- Beim Austausch von kaputten Teilen benutzen Sie ausschließlich die vom Hersteller gelieferten Originalersatzteile.

VIII. Bedeutung der Bezeichnung



	Lesen Sie vor dem Gebrauch des Gerätes sorgfältig die Bedienungsanleitung.
	Entspricht den einschlägigen Anforderungen der EU.
	Gerät der Schutzklasse II.
	Entsorgung des Elektroabfalls und des Akkus (siehe weiter).
	Gerät der Schutzklasse III.
	Nur im Innenbereich anwenden.
	Steckdose zum Aufladen der Akkubatterie mit Gleichstrom.
	Störungssicherheitssicherungsschutztransformator
$\varnothing 7,2 \text{ mm}$	Durchmesser der Schmelzpatrone
Seriennummer	Bekundet das Jahr, den Monat und die Nummer der Produktionsserie.

Tabella 2

IX. Sicherheitshinweise für die Heissklebepistole und den Transformator

- Verhindern Sie die Benutzung des Gerätes durch Personen (inklusive Kinder), denen ihre körperliche, sensorische oder geistige Unfähigkeit oder Mangel an ausreichenden Erfahrungen und Kenntnissen keine sichere Anwendung des Gerätes ohne Aufsicht oder Belehrung ermöglichen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Im Allgemeinen wird die Verwendung des Geräts durch sehr kleine Kinder (einschließlich 0-3 Jahre) und die unbeaufsichtigte Verwendung durch jüngere Kinder (Alter über 3 Jahre unter 8 Jahre) nicht berücksichtigt. Es wird anerkannt, dass schwer behinderte Menschen möglicherweise Bedürfnisse haben, die über die in dieser Norm festgelegten Standards (EN 60335-2-29) hinausgehen.
- Überprüfen Sie vor jeder Anwendung die Pistole, das Ladegerät, den Stecker des Ladegerätes und die Steckdose, ob nichts beschädigt ist. Im Falle einer Störung darf die Pistole nicht geöffnet und benutzt werden, und sie muss in einer autorisierten Werkstatt der Marke Extol® repariert werden, siehe Kapitel Reinigung, Instandhaltung und Service.
- Die Pistole darf auf keine Weise modifiziert werden. Der Stecker des Ladegerätes muss mit der Steckdose übereinstimmen. Eine Steckdose, die für einen anderen Steckertyp bestimmt ist, darf auf keine Weise modifiziert werden.
- Verwenden Sie bei der Arbeit einen Augenschutz und, wenn möglich, auch geeignete Handschuhe, denn es könnte zu Verbrennungen an der Austrittsdüse des Leims oder durch den heißen Leim kommen.
- Falls möglich, sorgen Sie bei der Arbeit mit der Pistole für gute Lüftung. Die Paraffindämpfe können bei empfindlichen Personen die Augen und Atemwege reizen.
- Eingeschaltete Pistole nie ohne Aufsicht lassen. Achten Sie darauf, dass die heiße Pistole nicht herunterfällt, wobei sie einen Brand oder Verbrennungen verursachen könnte.

- Berühren Sie den heißen Metallaustritt nicht, ebenso wie den heißen Leim, der aus der Pistole herausläuft. Bei der Handhabung der heißen Düse Handschuhe tragen und diese am Kunststoffteil anfassen.
- Benutzen Sie die Pistole nicht im Milieu mit brennbarer bzw. explosiver Athmosphäre oder im Milieu mit Brand- und Explosionsgefahr.
- Kommt es zum Kontakt der Haut mit heißem Leim, versuchen Sie nicht, den Leim zu beseitigen, sondern spülen Sie die betroffene Körperstelle mit einem kalten Wasserstrahl ab. Im Bedarfsfall ist ärztliche Hilfe aufzusuchen.

BENUTZUNG UND WARTUNG DES BATTERIESETS/DES BATTERIEGERÄTES

- Laden Sie die Schmelzpistole nur mit einem Ladegerät, der vom Hersteller bestimmt ist.** Ein Ladegerät, das für einen bestimmten Batterietyp geeignet ist, kann bei der Anwendung eines unterschiedlichen Batterietyps einen Brand verursachen.
- Benutzen Sie die Schmelzpistole nur mit dem Batterieset, das für das gegebene Werkzeug ausdrücklich bestimmt ist.** Die Anwendung von jeglichen anderen Batteriesets kann Verletzungen oder einen Brand verursachen.
- Wenn das Batterieset gerade nicht genutzt wird, schützen Sie es vor Kontakt mit anderen Metallgegenständen, wie z. B. Büroklammern, Münzen, Schlüsseln, Nägeln, Schrauben oder anderen kleinen Metallgegenständen, die eine Verbindung eines Kontakts der Batterie mit einem anderen verursachen können.** Ein Kurzschluss der Batteriekontakte kann Verbrennungen oder einen Brand verursachen.
- Bei unkorrekter Anwendung können aus der Batterie Flüssigkeiten austreten; vermeiden Sie den Kontakt mit diesen. Kommt es zu einem zufälligen Kontakt mit diesen Flüssigkeiten, spülen Sie die betroffene Stelle mit einem Wasserstrahl ab. Gelangt diese Flüssigkeit in die Augen, suchen Sie außerdem ärztliche Hilfe auf.** Die aus der Batterie austretenden Flüssigkeiten können Entzündungen oder Verbrennungen verursachen.

- Beschädigte oder modifizierte Batteriesets oder Batteriegeräte dürfen nicht verwendet werden.** Beschädigte oder umgebaute Akkumulatoren können sich unvorhersehbar verhalten, was Brand, Explosion oder Unfallgefahr zur Folge haben kann.
- Batteriesets oder Batteriegeräte dürfen nicht Feuer oder übermäßigen Temperaturen ausgesetzt werden.** Das Aussetzen von Feuer oder einer höheren Temperatur als 50°C kann eine Explosion verursachen.
- Es ist nötig, alle Weisungen des Ladens einzuhalten und das Batterieset oder Werkzeug nicht außerhalb des Temperaturbereichs aufzuladen, der in der Gebrauchsanleitung aufgeführt ist.** Nicht korrekte Aufladung oder Aufladung bei Temperaturen, die sich außerhalb des angegebenen Bereiches befinden, können die Batterie beschädigen und das Risiko eines Brandes erhöhen.
- Schützen Sie das Batterieset oder das Batteriegerät vor Stößen, hoher Feuchtigkeit, direktem Eindringen von Wasser in das Set, und nehmen Sie niemals den eingebauten Akku auseinander.**

SERVICE

- Bauftragen Sie mit Reparaturen Ihres batteriebetriebenen Werkzeuges eine qualifizierte Person, die identische Ersatzteile verwenden wird.** Auf diese Art und Weise wird das gleiche Sicherheitsniveau der Werkzeuge wie vor der Reparatur sichergestellt.

BESCHÄDIGTE BATTERIESETS DÜRFEN NIEMALS REPARIERT WERDEN

- Die Reparatur von Batteriesets sollte nur beim Hersteller oder in einer autorisierten Servicewerkstatt durchgeführt werden.

X. Lagerung

- Falls Sie die Schmelzpistole längere Zeit nicht benutzen werden, dann laden Sie sie vor der Einlagerung auf, um den Akku vor völliger Entladung zu schützen. Lagern Sie die abgekühlte Schmelzpistole inkl. Ladegerät und Ladestation an einem trockenen Ort außerhalb der Reichweite von Kindern bei einer Temperatur von bis zu 45°C mit abgetrennter Stromzuführung in die Ladestation. Schützen Sie sie vor direkter Sonneneinstrahlung, vor strahlenden Wärmequellen, Feuchtigkeit und Eindringen von Wasser.

XI. Abfallentsorgung

- Werfen Sie die Verpackungen in den entsprechenden Container für sortierten Abfall.

ELEKTROGERÄTE

- Werfen Sie das unbrauchbare Gerät nicht in den Hausmüll, sondern übergeben Sie es an eine umweltgerechte Entsorgung. Nach der Richtlinie (EU) 2012/19 dürfen Elektrogeräte nicht in den Hausmüll geworfen, sondern müssen einer umweltgerechten Entsorgung einer Elektroniksammlung zugewandt werden. Vor der Entsorgung des Akkumulators müssen die Batterien herausgenommen werden. Informationen über die Sammelstellen und -bedingungen erhalten Sie bei dem Gemeindeamt.



AKKUMULATOR

- Unbrauchbare Batterien in Elektrogeräten müssen vor der Entsorgung aus dem Elektrogerät herausgenommen und dürfen nach der europäischen Richtlinie 2006/66 EC nicht in den Hausmüll oder Umwelt geworfen werden, sondern müssen einer umweltgerechten Entsorgung/Recycling bei entsprechenden Sammelstellen abgegeben werden. Informationen über die Sammelstellen erhalten Sie bei dem Gemeindeamt.



XII. Garantiefrist und -bedingungen (Rechte aus Mangelleistung)

- Auf das Produkt bezieht sich eine Garantie von 2 Jahren ab Verkaufsdatum laut Gesetz. Sofern es der Käufer verlangt, ist der Verkäufer verpflichtet, dem Käufer die Garantiebedingungen (Rechte bei mangelhafter Leistung) in Schriftform laut Gesetz zu gewähren.

EU-Konformitätserklärung

Gegenstand der Erklärung - Modell, Produktidentifizierung:

Extol® Premium 8891500;
Akku-Heissklebepistole

Hersteller Madal Bal a.s. - Bartošova 40/3, CZ-760 01 Zlín • IČO: 49433717

erklärt,
dass der vorgenannte Gegenstand der Erklärung in Übereinstimmung mit den einschlägigen harmonisierenden
Rechtsvorschriften der Europäischen Union steht:
(EU) 2011/65; (EU) 2014/30; (EU) 2014/35;

Diese Erklärung wird auf ausschließliche Verantwortung des Herstellers herausgegeben.

**Harmonisierte Normen (inklusive ihrer Änderungsanlagen, falls diese existieren),
die zur Beurteilung der Konformität verwendet wurden und auf deren Grundlage die Konformität erklärt wird:**

EN 60335-1:2012; EN 60335-2-45:2002; EN 62233:2008; EN 55014-1:2006 bis 28.4.2020/ danach EN 55014-1:2017;
EN 55014-2:2015; EN 61000-3-2:2014; EN 61000-3-3:2013; EN 50581:2012

Ort und Datum der Herausgabe der Konformitätserklärung: Zlín 27.06.2019

Im Namen der Gesellschaft Madal Bal, a.s.:



Martin Šenkýř,
Vorstandsmitglied der Gesellschaft